



website:<http://www.lg.ca>

LSC21943ST

SXS REFRIGERATOR

User's Guide

Please read this guide thoroughly before operating and keep it handy for reference at all times.

SXS REFRIGERATEUR

Manuel d'utilisation

Prière de lire attentivement le présent manuel avant d'utiliser le réfrigérateur.

Conserver à portée de main pour pouvoir le consulter à tout moment.

FRIGORÍFICO **SXS**

Guía de usuario

Lea detenidamente estas instrucciones antes utilizar el frigorífico y guárdelas como referencia para el futuro.

Table des matières

Introduction	Enregistrement	33
	Instructions de sécurité importantes	33
	Identification des composants	34
Installation	Où l'installer	35
	Extraction de la porte	36
	Montez les portes à compartiment du congélateur et du réfrigérateur	37
	Installation d'approvisionnement en eau	38
	Ajustement de la taille	41
Fonctionnement	Démarrage	42
	Réglage des températures et des fonctions	42
	Etagères	48
	Porte-bouteilles (sur certains modèles uniquement)	48
	Casier à œufs	49
	Contrôle de l'humidité dans le bac à légumes	49
	Désodoriseur (Sur certains modèles uniquement)	49
	Courbe de transition de la température Optichill™	50
	Canchement de la température à Optichill™	50
	OptiChill™	50
Conseils pour le stockage des aliments	Emplacement des aliments	51
	Conservation des aliments	52
Entretien et maintenance	Comment démonter les composants	53
	Informations générales	53
	Nettoyage	55
	Recherche des pannes	56

Enregistrement

Le modèle et les numéros de série se trouvent à l'intérieur ou dans la partie arrière du compartiment du réfrigérateur de cette unité. Ces numéros correspondent uniquement à cette unité et ne sont disponibles pour aucune autre. Vous devriez enregistrer l'information demandée ici et conserver ce guide comme un document permanent de votre achat. Agrafez votre reçu ici.

Date d'achat : _____
 Consignataire : _____
 Adresse du consignataire : _____
 N° de téléphone du consignataire : _____
 N° de modèle : _____
 N° de série : _____

Instructions de sécurité importantes

Avant d'utiliser ce réfrigérateur pour la première fois, assurez-vous qu'il est bien installé et rangé suivant les instructions d'installation fournies par dans ce document.

Ne débranchez jamais votre réfrigérateur en tirant du câble d'alimentation. Veuillez saisir fermement la fiche et bien la débrancher de la prise de courant.

Lorsque vous éloignez l'appareil du mur, assurez-vous de ne pas le faire rouler sur le cordon d'alimentation ou de ne pas abîmer celui-ci d'une autre manière. Ne cassez ni endommagez la conduite d'eau.

Dès que votre réfrigérateur sera en marche, ne touchez pas aux surfaces froides du compartiment du congélateur, surtout si vos mains sont humides ou mouillées. Votre peau pourrait s'adhérer à ces surfaces extrêmement froides.

Débranchez le cordon d'alimentation de la prise de courant pour le nettoyage ou pour d'autres opérations. Ne touchez jamais avec les mains humides car vous risquez de subir un choc électrique ou de vous blesser.

N'endommagez, pliez, enrroulez, tirez ni tordez jamais le cordon d'alimentation car un câble abîmé peut provoquer un incendie ou un choc électrique. Si vous doutez que l'appareil soit correctement branché sur une prise avec mise à la terre, contactez un électricien qualifié.

Ne rangez jamais des produits en verre dans le congélateur car ils peuvent se casser à cause de la dilatation de leur contenu lors de la congélation.

Ne placez jamais vos mains dans le bac à stockage de glaçons de la glacière automatique. Vous risquez de vous blesser lors du fonctionnement de la glacière.

L'appareil n'a pas été conçu pour être utilisé par de petits enfants sans supervision.

Les petits enfants devraient être supervisés afin d'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

Ne permettez jamais quelqu'un grimper, s'assoit, se mette debout ou se pendre à la porte centrale du réfrigérateur. Ces actions pourraient abîmer le réfrigérateur et provoquer que celui-ci tombe, produisant des blessures personnelles graves.

Avant de ranger votre réfrigérateur à sa place définitive, il est important de vous assurer que la connexion électrique est correcte.

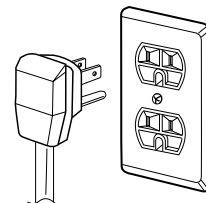
Il faut une connexion électrique avec mise à la terre de 115 Volts, 60 Hz., AC avec fusible de 15 ou 20 ampères seulement. Nous vous recommandons d'avoir un circuit séparé, destiné uniquement à votre réfrigérateur. Utilisez une prise de courant qui ne puisse pas être éteinte par un interrupteur. N'employez jamais de rallonges.

Le réfrigérateur-congélateur doit être placé de manière à permettre l'accès facile à la prise de courant pour la débrancher rapidement en cas d'urgence.

Si le cordon d'alimentation est abîmé, il doit être remplacé par le fabricant, par son service après-vente ou par une personne également qualifiée afin d'éviter tout danger.

Ne modifiez ni ne rallongez le cordon d'alimentation.

- Autrement, vous risquez de provoquer un choc électrique ou un incendie.



**Méthode
conseillée pour
mise à la terre**

**Accès facile à la
prise de courant
Remplacement
du cordon
d'alimentation**

Attention



**Attention:
risque pour les
enfants d'y rester
enfermés**

DANGER: Les enfants risquent d'y rester enfermés.

Before you throw away your old refrigerator or freezer:

Avant de vous débarrasser de votre vieux réfrigérateur ou congélateur:

Enlevez les portes mais laissez les étagères à sa place pour que les enfants ne puissent pas y entrer aisément.

L'appareil n'a pas été conçu pour être utilisé par de petits enfants sans supervision. Les petits enfants devraient être supervisés afin d'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

Ne pas stocker

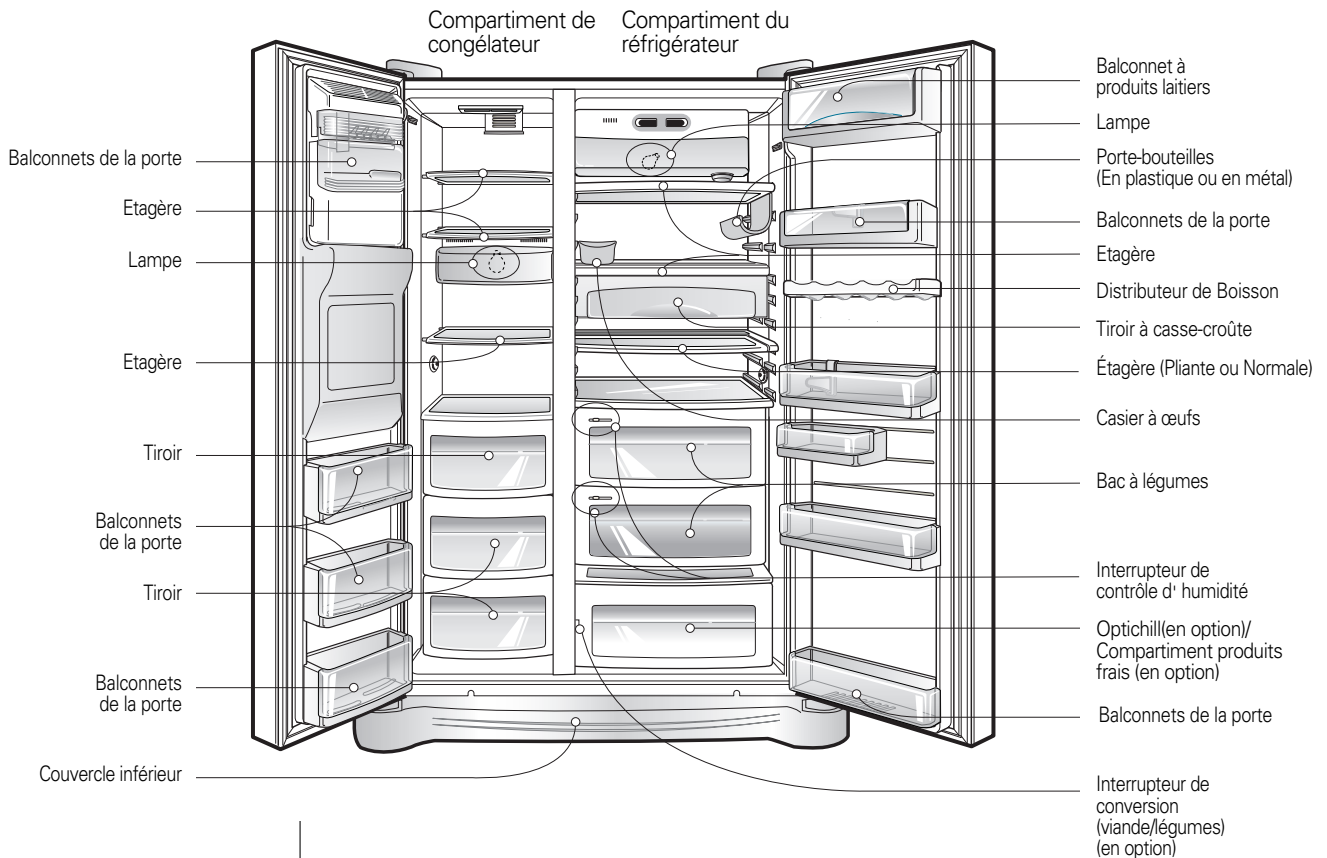
Ne stockez ni utilisez d'essence ou d'autres liquides ou gaz inflammables près de cet appareil ou de n'importe quel autre appareil.

Mise à la terre

En cas de court-circuit, la mise à la terre réduit le risque de choc électrique en fournissant un câble de fuite pour le courant électrique.

Cet appareil doit être branché sur une prise reliée à la terre afin de prévenir d'éventuels chocs électriques. L'utilisation incorrecte de la prise de terre peut provoquer un choc électrique. Consultez un électricien qualifié ou une personne du service technique si vous doutez que l'appareil soit correctement branché sur une prise reliée à la terre.

Identification des composants



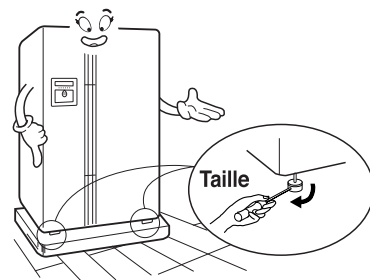
NOTE

- Les pièces, les dispositifs, et les options changent suivant le modèle. Votre modèle peut ne pas inclure toutes les options.

Où l'installer

Plancher solide et plat

Une installation instable peut causer des vibrations et du bruit. Si le plancher pour installer le réfrigérateur n'est pas parfaitement plat, faites le niveau du réfrigérateur en tournant la vis de réglage de hauteur. Le revêtement de tapis ou de sol sur lequel un réfrigérateur est installé peut être décoloré par la chaleur du fond du réfrigérateur. Ainsi, il est nécessaire de placer une garniture épaisse au-dessous du réfrigérateur.



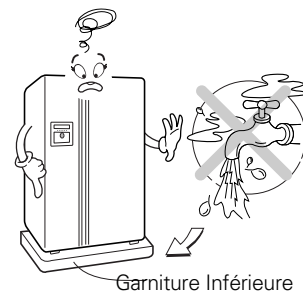
Choisissez un bon emplacement.

1. Placez votre appareil dans un endroit où il est facile à utiliser.
2. Evitez de placer l'appareil à proximité d'une source de chaleur, de la lumière directe du soleil ou d'une source d'humidité.
3. Pour garantir une bonne circulation de l'air autour du réfrigérateur, veuillez aménager suffisamment d'espace des deux côtés comme au-dessus de l'appareil et conserver un intervalle de 5 cm entre l'arrière de l'unité et le mur.
4. Pour éviter les vibrations, l'appareil doit être mis à niveau.
5. N'installez pas l'appareil dans un endroit où la température est inférieure à 5°C (41°F). Ceci pourrait perturber son fonctionnement.



Là où l'approvisionnement en eau peut être facilement relié dans un endroit sec

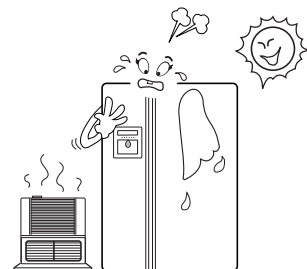
Choisissez un endroit où un approvisionnement en eau peut être facilement relié entre la machine à glaçon et le distributeur automatiques. L'installation du réfrigérateur dans un secteur humide ou humide peut générer de la rouille et peut être un risque électrique.



Dans un lieu exempt de source de chaleur ,gaz ou charbon

Lieux où la température ambiante a des possibilités d'être élevées augmentant les possibilités d'avoir un mauvais refroidissement et une charge accrue de la consommation d'électricité.

Le gaz et la fumée de charbon peuvent décolorer l'aspect du réfrigérateur.



NOTE

- installez le réfrigérateur dans un lieu où la température ambiante est 5°C ~ 43°C (41°F~110°F). La température ambiante en dehors de cette gamme peut causer le défaut de fonctionnement du produit. En outre, le tube entre le distributeur et la machine à glaçon automatique peut geler.

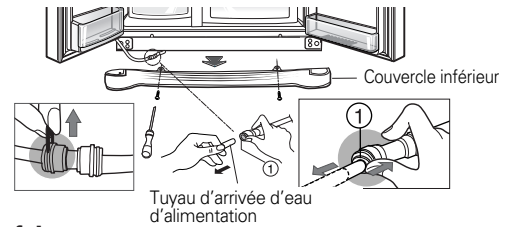
⚠ Attention

Extraction de la porte

Danger de choc électrique

Débranchez la prise de courant du réfrigérateur avant de l'installer. Si vous ne le faites pas, cela pourrait entraîner des blessures graves ou la mort de la personne qui fait l'installation.

Si votre porte d'entrée est trop étroite pour faire passer le réfrigérateur, enlevez la porte du réfrigérateur et passez-le de côté.



Enlevez le couvercle inférieur et le tuyau d'arrivée d'eau d'alimentation

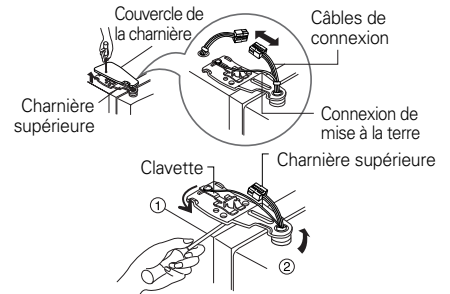
Tirez le couvercle inférieur vers le haut pour l'enlever, puis tirez du tuyau d'arrivée d'eau d'alimentation tout en pressant sur la zone ① comme indiqué sur la figure de la droite.

NOTE

- Si l'extrémité du tuyau est déformée ou usée, coupez cette partie. Mettre un grand récipient au-dessous de la porte lors du démontage du tube. Sinon environ 1.5L de l'eau coule et détériore le plancher.

Extraction de la porte du compartiment du congélateur

- 1) Enlevez le couvercle à charnière en desserrant les vis. Débranchez toutes les connexions, sauf celle de mise à la terre.

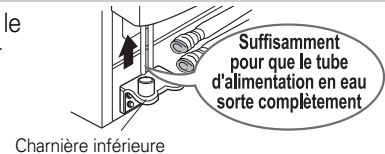


- 2) Enlevez la clavette en la faisant tourner dans le sens contraire des aiguilles d'une montre ① puis tirez la charnière supérieure vers le haut pour la retirer ②.

NOTE

- Lorsque vous enlevez la charnière supérieure, faites attention à ce que la porte ne tombe pas en avant.

- 3) Tirez la porte du compartiment du congélateur vers le haut afin de l'enlever. Maintenant, vous devez lever suffisamment la porte pour retirer complètement la tuyauterie d'arrivée d'eau d'alimentation.

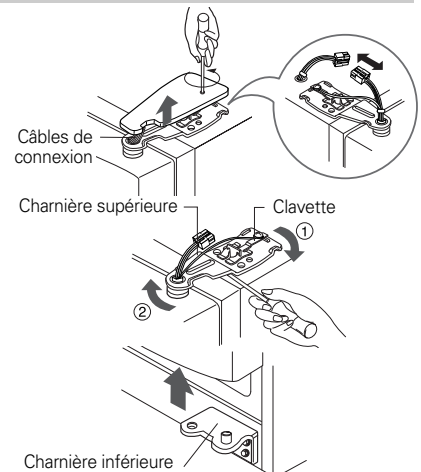


NOTE

- Une fois la porte enlevée, placez le réfrigérateur dans la cuisine, à l'endroit où vous allez l'installer. Appuyez-le sur une couverture et prenez soin de ne pas abîmer la tuyauterie d'arrivée d'eau d'alimentation.

Extraction de la porte du réfrigérateur

- 1) Desserrez les vis du couvercle à charnières et retirez le couvercle. Enlevez les câbles de connexion, s'il y en a, sauf le câble de mise à la terre.

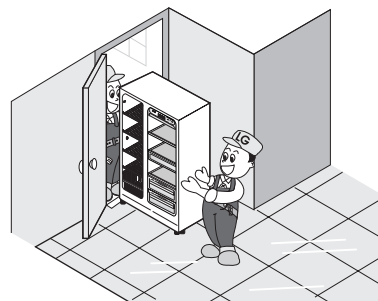


- 2) Enlevez la clavette en la faisant tourner dans le sens des aiguilles d'une montre ① puis tirez la charnière supérieure vers le haut pour la retirer ②.

- 3) Tirez la porte du compartiment du réfrigérateur vers le haut pour la retirer.

Passez le réfrigérateur

Passez le réfrigérateur latéralement par la porte d'accès comme représenté sur la bonne figure.



Montez les portes à compartiment du congélateur et du réfrigérateur

Montez-les dans l'ordre d'inversion du déplacement après avoir passée la porte d'accès.

Installation d'approvisionnement en eau

Avant l'installation

- L'opération automatique de la machine à glaçon a besoin de la pression de l'eau de 21~121 livre par pouce carré (psi)(1.5~8.5 kgf/cm²) (c'est-à-dire, une tasse de papier instantanée (180 cc) sera entièrement remplie en moins de 3 sec).
- Si la pression de l'eau n'atteint pas l'estimation 21 livres par pouce carré (1,5 kgf/cm²) ou en dessous, il est nécessaire d'acheter une pompe de pression séparée pour la fabrication automatique de glace correcte et une alimentation normal en eau fraîche.
- Gardez toute la longueur du tube de conduite d'eau d'alimentation dans 26' (8 m) et faites attention que le tube ne soit pas plié. Si le tube est de 26' (8 m) ou plus grand il peut causer des problèmes d'alimentation en eau dû à la pression de l'eau de drain.
- Installez le tube de conduite d'eau d'alimentation dans un endroit exempt de la chaleur.

Attention

- Reliez à l'approvisionnement en eau potable seulement.

Disposition a prendre pour le vieil appareil

Cet appareil contient des fluides (réfrigérant, lubrifiant) et est fait de pièces et matériaux qui sont réutilisables et/ou recyclables.

Tous les matériaux importants devraient être envoyés au centre de recollection des déchets et peuvent être réutilisés après recyclage (réutilisation). Pour le recyclage, entrez en contact svp avec l'agence locale.

Connexion du réfrigérateur à une source d'eau

Attention

Instructif pour la connexion d'eau

Lisez attentivement les instructions avant de commencer.

Raccordez seulement à une canalisation d'eau potable.

IMPORTANT

- Si le réfrigérateur est mis en marche avant l'installation de la connexion d'eau, placez la glacière sur la position **OFF** afin d'éviter qu'elle marche sans eau.
- Toutes les installations doivent être effectuées conformément aux conditions requises par le code de plomberie local.
- Utilisez des tubes de cuivre et contrôlez qu'il n'y a pas de fuites.
- Installez les tubes de cuivre seulement dans des endroits où la température reste au-dessus du point de congélation.
- Il faudra probablement attendre 24 heures pour que la glacière automatique commence à produire de la glace.

Outils nécessaires

- Tournevis standard
- Clés plates de 7/16 pouces et 1/2 pouces ou deux clés anglaises
- Tournevis à douille de 1/4 pouces
- Foret de 1/4 pouces.
- Chignole ou perceuse électrique (correctement reliées à la terre)

NOTE

- Le consignataire de votre réfrigérateur peut vous offrir un jeu d'outils avec un robinet de sectionnement du type selle de renfort de 1/4 pouces, un raccord et des tubes de cuivre. Avant de l'acheter, assurez-vous que le robinet de sectionnement du type selle de renfort respecte vos codes de plomberie locaux. N'utilisez de robinet autoperceur ni de robinet de sectionnement de 3/16 pouces, qui réduiraient le flux d'eau et se boucheraient plus facilement.

Alimentation en eau froide

Le robinet d'adduction d'eau de la glacière automatique comporte une rondelle de réglage débit qui est employée comme un régulateur de la pression d'eau.

La glacière doit être raccordée à une conduite d'eau froide ayant une pression d'eau de 20~120 psi(lb/po²).

S'il y a des problèmes, téléphonez à votre fournisseur de service public.

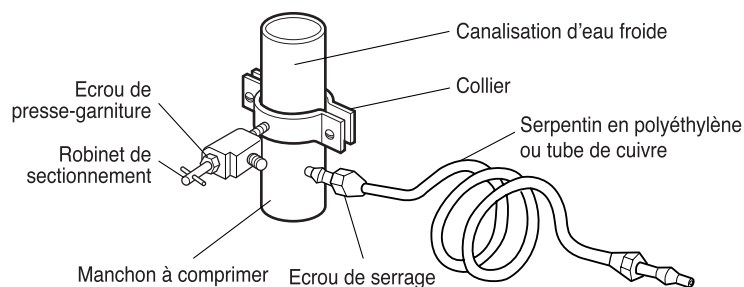
Connexion du tuyau à la conduite d'eau

1. Débranchez le réfrigérateur ou coupez le courant.
2. Fermez la source principale d'eau. Ouvrez le robinet le plus proche le temps nécessaire pour libérer la pression de la tuyauterie. Il est utile d'ouvrir une prise d'eau extérieure afin de permettre le drainage par les conduites d'eau de la maison.
3. Identifiez une conduite d'eau FROIDE verticale de 1/2 pouces à 1-1/4 pouces qui soit près du réfrigérateur.

NOTE

- Une conduite horizontale peut également être utile, mais vous devez prendre la précaution suivante: percez dans la partie supérieure du tuyau, jamais dans la partie inférieure. Ceci vous aidera à maintenir l'eau éloignée de la perceuse. Ceci empêchera en plus le sédiment normal de se déposer sur le robinet.

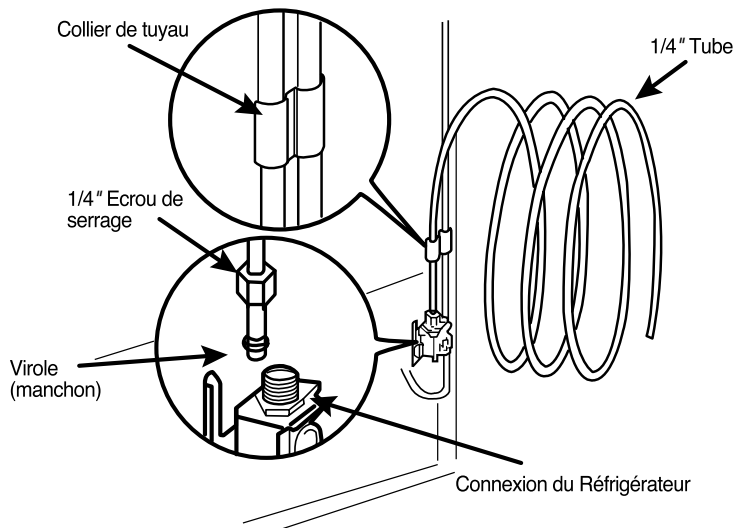
4. Pour déterminer la longueur du tube de cuivre dont vous aurez besoin, mesurez depuis la connexion de la partie arrière inférieure du réfrigérateur jusqu'à la canalisation d'eau. Ajoutez-y 7 pieds (2.1m) afin de permettre le déplacement du réfrigérateur pour le nettoyage. Utilisez des tubes de cuivre de 1/4 po de diamètre extérieur. Assurez-vous que les deux extrémités du tuyau en cuivre ont été correctement coupées.
5. A l'aide d'une perceuse reliée à la terre, percez un trou de 1/4 pouces sur la conduite d'eau froide choisie.
6. Fixez le robinet de sectionnement sur la conduite d'eau froide à l'aide d'un collier de tuyau. Assurez-vous que l'extrémité de la prise est fermement fixée au trou de 1/4 pouces effectué sur la conduite d'eau et que la rondelle est au-dessous du collier. Serrez les écrous de presse garniture. Serrez bien les vis du collier afin que la rondelle joue le rôle d'un scellage imperméable. Ne serrez pas de trop car vous pourriez casser le tube de cuivre, en particulier si vous utilisez des tuyaux souples de cuivre (spiralés). C'est déjà prêt pour raccorder le tube de cuivre.
7. S'Glissez le manchon à comprimer et l'écrou de serrage du tube de cuivre comme indiqué sur la figure.
Placez l'extrémité du tube dans la prise aussi profondément que possible. Serrez l'écrou de serrage sur l'extrémité de la prise à l'aide d'une clé anglaise. Ne le serrez pas de trop.
8. Placez l'extrémité libre du tube dans un récipient ou déversoir, ouvrez l'alimentation d'eau de la source principale et purgez le tube jusqu'à ce que l'eau soit claire. Fermez le robinet de sectionnement de la conduite d'eau. Enroulez le tube de cuivre comme indiqué plus bas.



Raccordez la tuyauterie au réfrigérateur

Avant de faire la connexion au réfrigérateur, vérifiez que le câble d'alimentation n'est pas branché à la prise de courant murale.

- Si votre réfrigérateur n'a pas de filtre à eau, nous vous recommandons d'en installer un. Si l'eau fournie a du sable ou des particules pouvant obstruer le filtre du robinet d'adduction d'eau du réfrigérateur, installez le filtre sur la conduite d'eau près du réfrigérateur.



1. Enlevez la bague en plastique flexible du robinet d'adduction d'eau.
2. Placez l'écrou de serrage et la virole (manchon) à extrémité du tuyau comme indiqué sur la figure.
3. Placez extrémité du tube de cuivre dans la connexion aussi loin que possible. Tout en fixant la tuyauterie, serrez le connecteur.

Ouvrez le passage de l'eau à l'aide du robinet de sectionnement

Serrez bien tout raccord ayant des fuites.

■ Branchez le réfrigérateur

Rangez le serpentín de tube de cuivre de manière à ce qu'elle ne provoque pas de vibration contre la partie arrière du réfrigérateur ou contre le mur. Remplacez le réfrigérateur contre le mur.

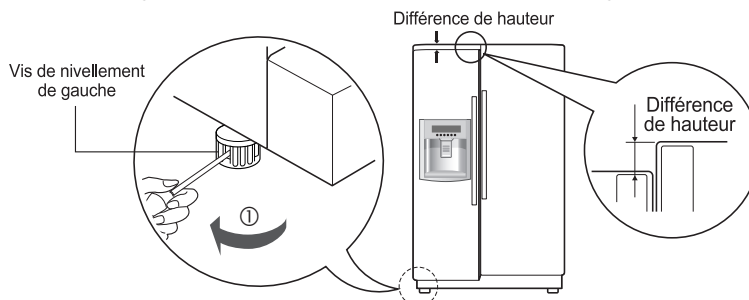
■ Mettez en marche la glacière automatique

Placez l'interrupteur de la glacière sur la position ON. La glacière ne démarrera qu'après avoir atteint sa température de fonctionnement de 15 °F (-9 °C) ou moins. Ensuite, elle démarrera automatiquement si l'interrupteur est sur la position ON.

Ajustement de la taille

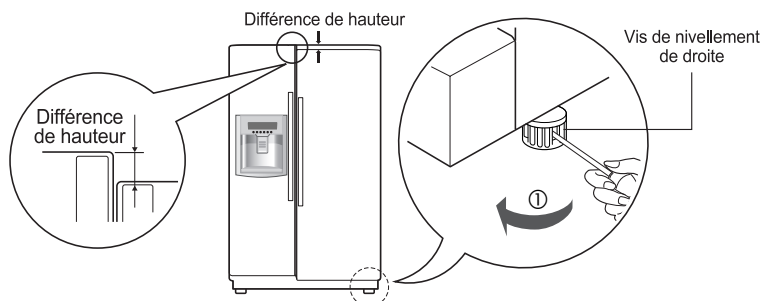
Si la porte compartimentée du congélateur est plus basse que la porte compartimentée du réfrigérateur

Faites les niveaux en insérant le conducteur plat (- type) t dans la cannelure de la vis de réglage de hauteur gauche et en le tournant dans le sens des aiguilles d'une montre ①.



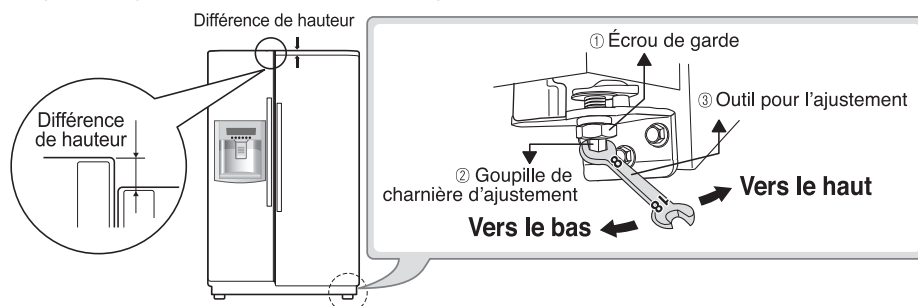
Si la porte compartimentée du congélateur est plus haute que la porte compartimentée du réfrigérateur
- premièrement méthode

Faites les niveaux en insérant le conducteur plat (- type) t dans la cannelure de la vis de réglage de taille gauche et en le tournant dans le sens des aiguilles d'une montre ①.



Si la porte compartimentée du congélateur est plus haute que la porte compartimentée du réfrigérateur
- deuxième méthode

Ajustez le niveau quand la porte de réfrigérateur est plus basse que la porte de congélateur pendant l'utilisation du réfrigérateur



1. Employer le côté large de l'outil pour l'ajustement ③, tournez l'écrou de garde ② (↻) dans le sens des aiguilles d'une montre pour détacher l'écrou d'empêchement de desserage.
2. En utilisant le côté étroit de l'outil pour l'ajustement, tournez la goupille de charnière d'ajustement ② (↻) dans le sens des aiguilles d'une montre ou (↺) dans le sens contraire des aiguilles d'une montre pour niveler les portes de réfrigérateur et de congélateur.
3. Après le réglage du niveau de la porte, tournez l'écrou de garde dans le sens contraire des aiguilles d'une montre pour serrer.

⚠ PRECAUTION

Ne forcez pas trop dur pour niveler la hauteur. La goupille de charnière peut être retirée. (gamme réglable de taille: Maximum de 0,2 pouces)

Après mise à niveau de la hauteur de port

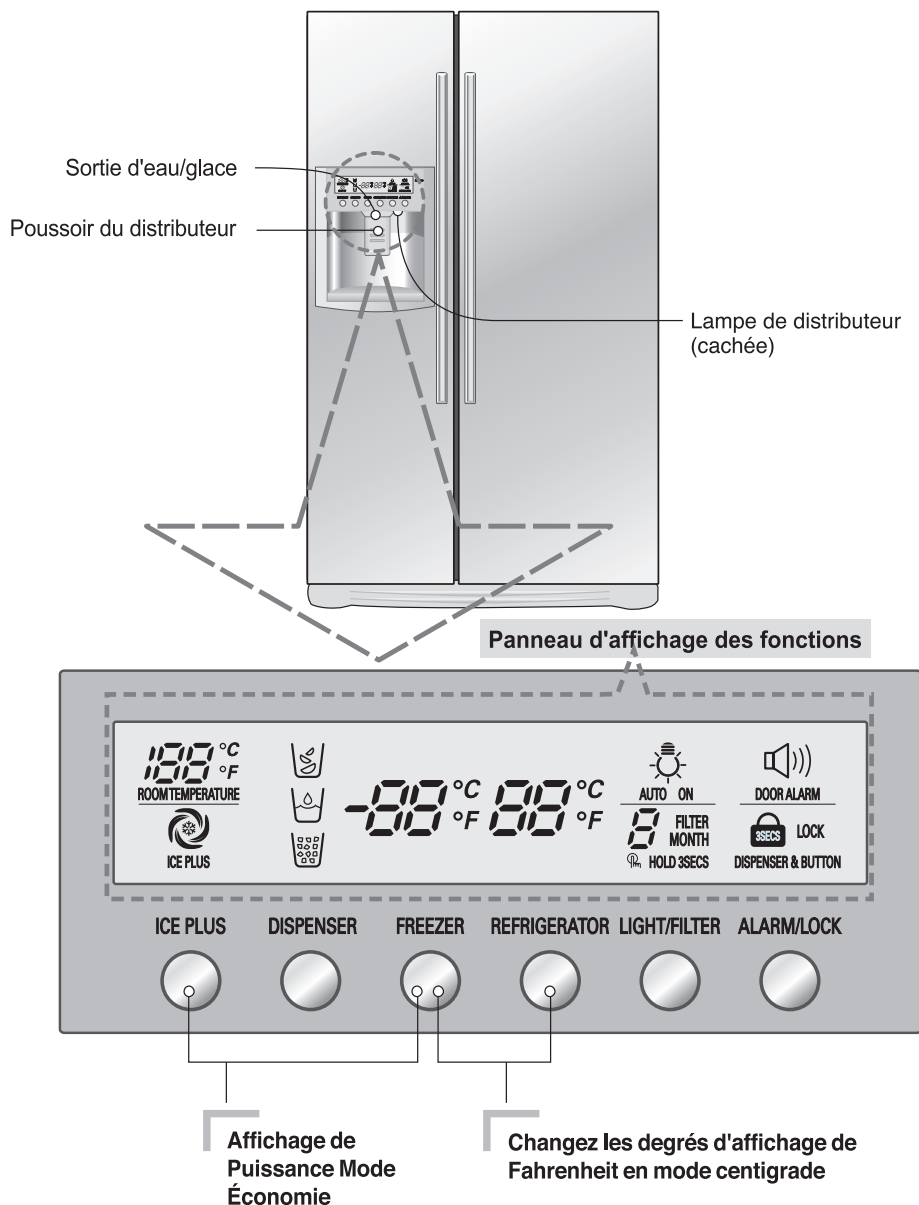
La porte du réfrigérateur se fermera sans à-coup en soulevant la partie antérieure et en ajustant la vis de réglage de hauteur.

Démarrage

Lorsque votre réfrigérateur est installé pour la première fois, laissez-le stabiliser les températures de fonctionnement normales pendant 2-3 heures avant de le remplir avec des aliments frais ou surgelés.

Si le fonctionnement est interrompu, attendez 5 minutes avant de le faire redémarrer.

Réglage des températures et des fonctions



NOTE

- Votre modèle peut ne pas inclure toutes les options.
- Éliminez l'humidité avant d'utiliser la touche d'affichage car le fonctionnement de la touche est basé sur le procédé d'activation par pression, et si la surface de la touche est affectée par l'humidité, ceci peut ralentir l'activation de la touche ou bien activer une touche autre que celle désirée.

1. Affichage de puissance du mode économie

Il place l'affichage dans le mode « attente » jusqu'à ce que la porte soit ouverte. Pressez simultanément les boutons « froid » (freezer) et « glace plus » (Ice plus) les voyants (LED) s'allument puis s'éteignent quand vous écoutez le ding~après 5 secondes.

Quand l'économie de puissance est active, l'affichage est éteint jusqu'à ce que la porte soit ouverte ou bouton d'affichage est désactivé. Quand 20 secondes se sont écoulées après avoir fermé la porte ou avoir appuyé sur le bouton, l'affichage s'éteint.

2. Changer l'affichage de la température de Fahrenheit en Celsius en pressant le bouton Celsius et tenir le CONGÉLATEUR et le RÉFRIGÉRATEUR simultanément pendant plus de 5 secondes. Faites la même chose pour convertir de nouveau à Celsius.

Vous pouvez régler la température du compartiment du congélateur et du réfrigérateur.

Comment régler la température du compartiment du réfrigérateur

Compartiment du Congélateur



Température des paramètres

7°F 1°F -2°F -5°F -8°F

Comment régler la température du compartiment du réfrigérateur

Compartiment du Réfrigérateur

REFRIGERATOR



Température des paramètres

46°F 41°F 37°F 34°F 32°F

* Lorsque vous appuyez sur le bouton, la sélection s'affiche dans l'ordre suivant: (Moyenne) → (Demi-forte) → (Forte) → (Basse) → (Demi-basse)

- La température réelle intérieure varie en fonction de l'état des aliments, la température établie indiquée n'étant que la température idéale et non pas la température réelle à l'intérieur du réfrigérateur.
- Le fonctionnement du réfrigérateur est faible au début. Réglez la température comme indiqué plus haut après avoir utilisé le réfrigérateur pendant 2-3 jours minimum.

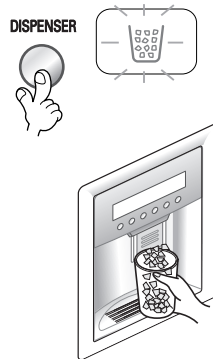
Comment utiliser le distributeur

- Choisissez entre glace pilée, eau ou glaçons et appuyez sur le bouton-poussoir avec un verre ou un autre récipient.

Glace pilée

Allumez le témoin lumineux de glace pilée en appuyant sur le bouton sélecteur.

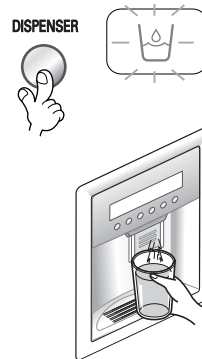
- La glace pilée sortira en appuyant sur le bouton poussoir avec un verre.



Eau

Allumez le témoin lumineux d'eau en appuyant sur le bouton sélecteur.

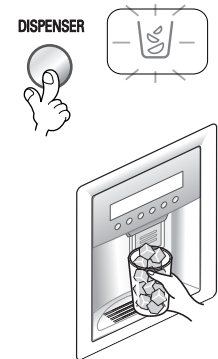
- L'eau sortira en poussé appuyant sur le bouton-poussoir avec un verre.



Glaçons

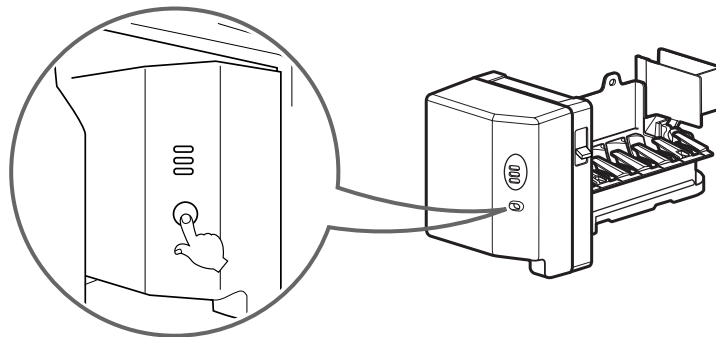
Allumez le témoin lumineux de glaçons en appuyant sur le bouton sélecteur.

- L'eau sortira en appuyant sur le bouton-poussoir avec un verre.



- **référence de :** Tenez votre tasse en place pendant quelques secondes après que la glace ou l'eau de distribution ce soit écoulé ainsi il n'y aura pas de pertes sur le plancher.

Glacière automatique



- La glacière automatique peut produire 8 pièces de glaçons en même temps, c'est-à-dire, 70-120 pièces par jour. Mais ces quantités peuvent varier suivant de diverses conditions, y inclus le nombre de fois d'ouverture et fermeture de la porte du réfrigérateur.
- La glacière s'arrête lorsque le bac à stockage de glaçons est plein.
- Si vous ne désirez pas employer la glacière automatique, placez l'interrupteur de la glacière automatique sur la position ON-OFF. Si vous désirez utiliser de nouveau la glacière automatique, placez l'interrupteur sur la position OFF-ON.

NOTE

- Il est normal qu'un bruit se produise lorsqu'un glaçon tombe dans le bac à de stockage de glaçons.

**Lorsque la
glacière
ne marche pas
bien**

Les glaçons s'entassent

- Si les glaçons s'entassent, enlevez-les du bac à stockage de glaçons, coupez-les en petits morceaux, puis remettez-les à nouveau dans le bac à stockage de glaçons.
- Si la glacière produit des glaçons trop petits ou en morceaux, vous devez régler la quantité d'eau fournie à la glacière. Contactez le centre de service après-vente.
- ✳ Si vous n'utilisez pas de glaçons fréquemment, ils peuvent s'entasser.

Panne d'électricité

- De la glace peut tomber dans le compartiment du congélateur. Retirez le bac à stockage de glaçons et enlevez toute la glace. Séchez le récipient et remettez-le à sa place. Une fois la glacière remise en marche, le mode glace pilée est automatiquement sélectionné.

L'unité a été récemment installée

- Il faudra attendre 12 heures pour que le réfrigérateur récemment installé commence à produire de la glace au compartiment du congélateur.

 **PRECAUTION**

Jetez la glace: les premiers glaçons et l'eau pourraient inclure des particules ou de l'odeur provenant de la conduite d'alimentation d'eau ou du réservoir d'eau. Ceci est encore nécessaire si le réfrigérateur n'a pas été utilisé pendant une longue période.

Ne mettez jamais de boîtes à boissons ou d'autres aliments dans le bac à stockage de glaçons pour les refroidir rapidement.

Des actions de ce genre pourraient abîmer la glacière. N'enlevez jamais le couvercle de la glacière.

De temps en temps, secouez le bac afin de raccommoier la glace.

Les glaçons peuvent s'entasser tout juste autour de la glacière, ce qui ferait interpréter à la glacière que le bac à stockage de glaçons est plein.

Si la glace obtenue est jaunâtre, contactez immédiatement un centre de service après-vente agréé.

N'utilisez ni la glace ni l'eau jusqu'à ce que le problème soit résolu.


 **Attention**

N'introduisez pas les mains dans l'ouverture d'eau & glacée. Le non-respect de cette instruction peut causer une amputation ou des coupures.

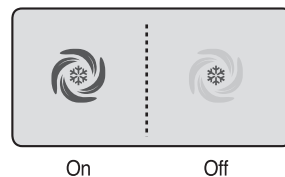


Glace plus/Réfrigération rapide

Veillez choisir cette fonction pour le message de sollicitation du congélateur.


- OFF → ICE PLUS → OFF ou OFF → ON → OFF est répété chaque fois en appuyant sur le bouton .
- Le graphique de marquage de flèche reste à la situation Active après avoir clignoté 4 fois en choisissant Réfrigération Spéciale Active.

ICE PLUS

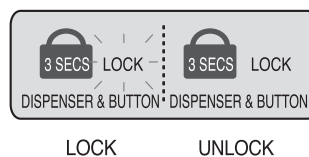


Lock (Serrure)

Ce bouton empêche l'utilisation des différentes fonctions des boutons et de la fonction de distributeur.

- La fermeture ou le dégagement est répété toutes les fois que le bouton  est appuyé plus de 3 secondes.
- Si vous utilisez le bouton Alarm/lock, aucun des autres boutons ne fonctionnera jusqu'à ce que vous les déverrouillez.

ALARM/LOCK



Alarme de porte

Avertissement d'ouverture de porte

- Une tonalité d'avertissement retentira 3 fois au bout de trente secondes d'intervalles si la porte du réfrigérateur ou du congélateur est laissée ouverte pour plus de soixante secondes.
- Entrez en contact svp avec votre vendeur local si la sonnerie d'alarme continue à retentir même après la fermeture de la porte.

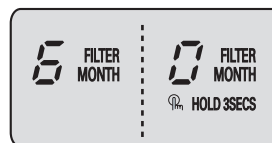
ALARM/LOCK



Fonction d'affichage d'état de filtre (cycle de rechange de filtre)

- Il y a un voyant de signalisation de rechange pour la cartouche filtrante de l'eau sur le distributeur.
- Le filtre de l'eau devrait être changé au mieux semestriellement.
- Le voyant du filtre au dessus vous fait savoir quand remplacer le filtre.
- Après remplacement du filtre, appuyer et maintenir le bouton du filtre plus de 3 secondes.

LIGHT/FILTER



Lumière du distributeur

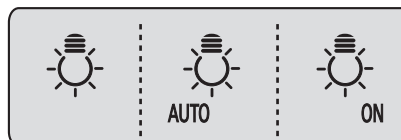
Ce bouton tour de la lumière de distributeur dans le distributeur sur au loin.

- La fonction du voyant du distributeur est tournée sur allumée, éteindre en appuyant sur le bouton Light/Filter.
- Si la lumière de distributeur reste plus de 7 minutes avec le bouton de lumière de distributeur, la lumière de distributeur s'éteint automatiquement.
- Certains modèles ont un mode automatique. Ils allument automatiquement la lumière du distributeur en utilisant la sonde de lumière.

LIGHT/FILTER



LIGHT/FILTER



» Lumière automatique: n'est pas applicable à tous les modèles.

Les autres fonctions

Affichage de la température ambiante.

- La température est affichée seulement entre 16°F ~ 120°F (-9°C ~ 49°C).
- Une température inférieure à 15°F (-9°C) est indiquée avec LO (BASSE) et une température supérieure à 121°F (49°C) est indiquée avec HI (HAUTE).



Fonction diagnostic (détection de défauts)

- La fonction diagnostic détecte automatiquement tout défaut du produit pendant que le réfrigérateur est en fonctionnement.
- Si votre réfrigérateur ne marche pas bien, ne coupez pas le courant. En tout cas, contactez le service après-vente local agréé ou téléphonez notre service d'assistance technique. Si vous éteignez l'appareil, il sera plus difficile pour le technicien de détecter le problème.

Comment l'eau d'ice/cold est fournie

L'eau est refroidie tandis qu'elle est entreposée dans le réservoir d'eau dans la porte du congélateur, et de là envoyée au distributeur.
La glace est faite dans la machine à glaçon automatique et envoyée au distributeur.

Précautions

Jetez les premiers glaçons (environ 20 pièces) ainsi que l'eau (environ 7 verres) produits tout de suite après la première installation du réfrigérateur.

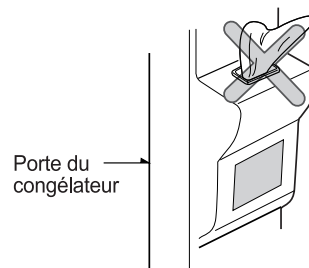
Ceci est encore nécessaire si le réfrigérateur n'a pas été utilisé pendant une longue période.

Ne laissez pas les enfants s'approcher du distributeur.

Les enfants pourraient jouer avec les commandes ou les abîmer.

Prenez soin à ce que les aliments ne bloquent pas le passage de la glace.

Si les aliments sont rangés sur le passage de glace, le distributeur pourrait marcher mal. Le passage pourrait aussi se bloquer avec de la glace si vous n'utilisez que le mode glace pilée. Enlevez la glace accumulée.



Les boîtes à stockage ou d'autres objets se trouvant au bac à glaçons pourraient abîmer la glacière ou le récipient pourrait crever.

N'employez jamais de verres en cristal mince ou de vaisselle en faïence pour recueillir de la glace.

Ce genre de verres ou récipients pourraient se casser.

Mettez d'abord la glace dans le verre avant de le remplir avec de l'eau ou une autre boisson.

Vous pourriez faire éclabousser de l'eau si vous ajoutez de la glace à un verre d'eau.

Maintenez vos mains et les outils hors de la porte et du passage de glace.

Vous pourriez casser quelque chose ou vous blesser.

N'enlevez jamais le couvercle de la glacière.

De temps en temps, secouez le bac afin de raccommoder la glace.

Les glaçons peuvent parfois s'entasser tout juste autour de la glacière, ce qui ferait entraîner une lecture incorrecte du niveau du bac et la glacière cesserait de produire de la glace.

Si la glace ou l'eau sortent jaunâtres, contactez immédiatement un centre de service après-vente agréé et n'utilisez pas la glacière jusqu'à ce que le problème soit résolu.

N'employez jamais de verres trop étroits ou profonds.

De la glace pourrait se coincer au passage de glace, ceci pouvant entraîner le mauvais fonctionnement du réfrigérateur.

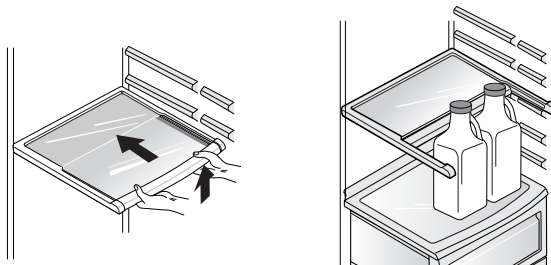
Maintenez le verre à une distance appropriée de la sortie de glace.

Un verre trop proche de la sortie pourrait faire obstacle à la sortie de glace.

Étagères

Étagère pliante

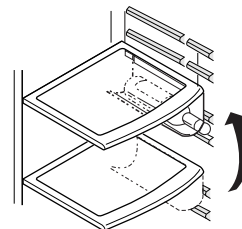
Vous pouvez stocker des articles plus grands tels qu'un récipient ou des bouteilles de grand volume en poussant simplement la moitié avant de l'étagère sous la moitié arrière de l'étagère. Tirez vers vous au retour à une pleine étagère.



Porte-bouteilles (sur certains modèles uniquement)

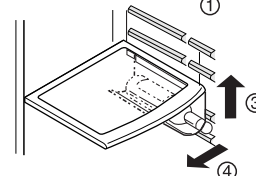
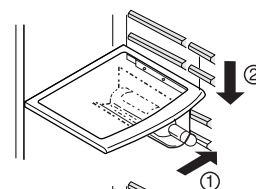
Réglage du porte-bouteilles (Type 1)

Ce support permet de placer les bouteilles à l'horizontale. Il peut se fixer sur n'importe quelle étagère.



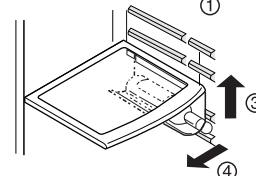
Pour insérer le porte-bouteilles :

Après l'avoir inséré dans la pièce de fixation latéral de l'étagère en le soutenant vers le haut comme montré dans la figure ①, tirez du porte-bouteilles vers le bas comme montré dans la figure ② .



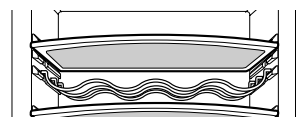
Pour enlever le porte-bouteilles :

Après l'avoir maintenu vers le haut en le soutenant comme montré dans la figure ③, tirez du porte-bouteilles vers l'intérieur comme montré dans la figure ④ .



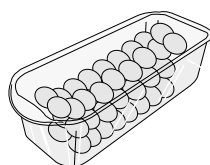
(Type 2)

Vous pouvez entreposer les bouteilles latéralement grâce au porte-bouteille.

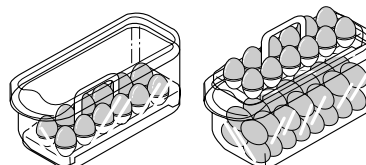


Casier à œufs

Vous pouvez déplacer le bac à œufs à l'endroit que vous désirez et choisir une autre forme de bac selon la quantité d'œufs.



[Type-1]



[Type-2]

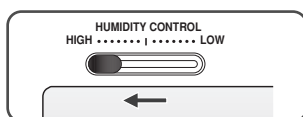
NOTE

- N'utilisez jamais le casier à œufs pour conserver des glaçons. Vous risquez de l'endommager.
- Ne placez jamais le casier à œufs dans le compartiment congélateur ou dans le compartiment fraîcheur.

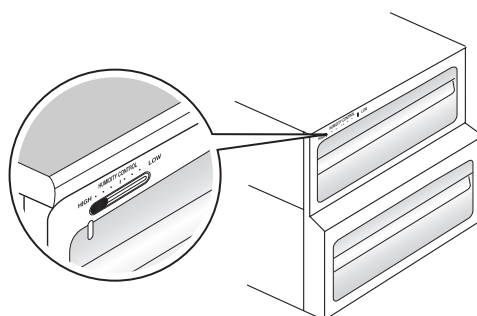
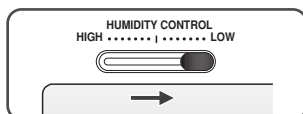
Contrôle de l'humidité dans le bac à légumes

Le taux d'humidité peut être contrôlé en réglant l'interrupteur de contrôle d'humidité vers la gauche ou la droite lorsque vous stockez des légumes ou des fruits.

Taux d'humidité élevé

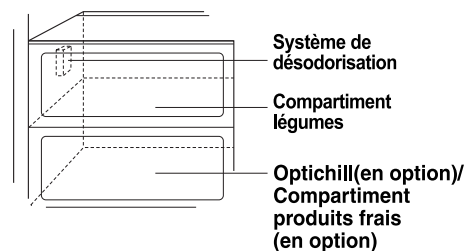


Taux d'humidité peu élevé



Désodoriseur (Sur certains modèles uniquement)

Ce système absorbe efficacement les odeurs fortes en utilisant un catalyseur optique, sans affecter les aliments conservés.



Comment utiliser le système de désodorisation.

- Comme il est installé à la prise d'air frais, là où l'air est aspiré depuis le compartiment réfrigérateur, vous n'avez rien à faire.
- Utilisez des récipients fermés pour conserver les aliments à forte odeur. Sinon, les autres aliments absorberont cette forte odeur.

Courbe de transition de la température Optichill™

En appuyant sur le bouton, stockez les légumes, fruits ou tout autre type d'aliment tels que de la viande à dégeler, du poisson cru, etc.

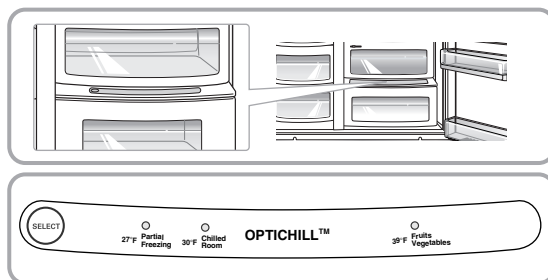


Canchement de la température à Optichill™

Mode d'emploi

Vous pouvez choisir la plage de température optimale en prenant compte du type d'aliments rangés.

- Vous disposez de 3 degrés de sélection de la température, à savoir 27°F, 30°F et 39°F. En fonction du type de produits alimentaires conservés, vous pouvez conserver en état frais des légumes ou des fruits, des produits alimentaires conservés au froid et exigeant un degré d'humidité constant, ainsi que de la viande ou du poisson.

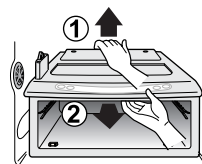


- Lorsque vous utilisez l'Optichill™ pour stocker de la viande ou du poisson, les fruits et les légumes peuvent être surgelés.
- Lorsque vous utilisez l'Optichill™ pour stocker des fruits ou des légumes, la viande ou le poisson doivent être rangés dans les compartiments du congélateur.
- Si vous ouvrez la porte du réfrigérateur, un témoin lumineux indiquera l'état du Optichill™. Le témoin s'éteint quand la porte est fermée.
- Appuyez sur le bouton **SELECTEUR** gauche afin de circuler à travers **FRUITS VEGETABLES** (Légume Fruit)(39°F) → **CHILLED ROOM** (Compartiment Refroidi)(30°F) → **PARTIAL FREEZING** (Congélation Partielle)(27°F) → **FRUITS VEGETABLES** (Légume Fruit)(39°F).

OptiChill™

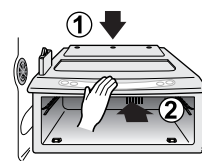
Lorsque vous enlevez l'OptiChill™

- D'abord, enlevez le bac à légumes.
- Puis déplacez l'Optichill™ en arrière et en avant ① et ② enlevez-le.



Lorsque vous installez l'OptiChill™

- Placez le récipient de l'OptiChill™ sur la saillie ① et déplacez-le doucement vers le dedans ②.
- Si vous le forcez, les parties de connexion pourraient être abîmées.



Emplacement des aliments

(se référer à l'identification des pièces)

Porte-bouteilles

Conserver une bouteille de vin

Compartiment snacks

Conserver de petits aliments (pain, snacks, etc.)

Etagère du compartiment congélateur

Conserver divers aliments congelés (viande, poisson, crème glacée, snacks surgelés, etc.)

Panier de porte du compartiment congélateur

- Conserver des aliments congelés en petit conditionnement.
- La température est susceptible de monter lorsque la porte est ouverte. N'y conservez pas des aliments pour une période prolongée (crème glacée, etc.).

Tiroir du compartiment congélateur

- Conserver de la viande, du poisson, du poulet, etc. emballés dans du papier aluminium.
- Les aliments à conserver doivent être secs

Compartiment produits laitiers

Conserver des produits laitiers (beurre, fromage, etc.)

Casier à oeufs

Déposer ce casier à l'endroit adéquat

Etagère du compartiment réfrigérateur

Conserver les accompagnements ou autres aliments en laissant une certaine distance

Panier de porte du compartiment réfrigérateur

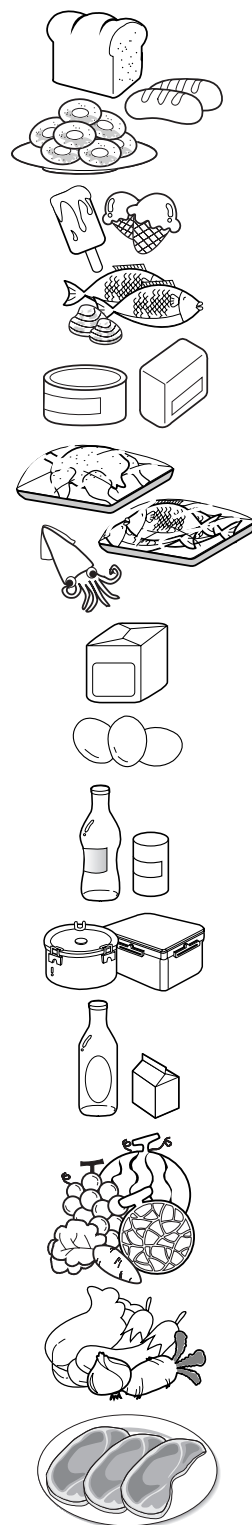
Conserver des aliments ou boissons en petit conditionnement (lait, jus, bière, etc.)

Bac à légumes

Conserver des légumes ou des fruits

Tiroir convertible légumes/viande

Conserver des légumes, des fruits, de la viande à décongeler, du poisson cru, etc. en positionnant l'interrupteur sur le mode souhaité.
Veillez à vérifier soigneusement la position de l'interrupteur avant de placer des aliments dans le tiroir.



Conservation des aliments

- Conservez les aliments frais dans le compartiment réfrigérateur. La manière dont les aliments sont congelés et décongelés est importante pour préserver leur fraîcheur et leur goût.
- Ne conservez pas des aliments périssables comme les bananes, le melon à de basses températures.
- Laissez refroidir la nourriture chaude avant de la mettre au réfrigérateur. Placer des aliments chauds dans le réfrigérateur risque de gâter les autres aliments et d'augmenter la consommation d'électricité.
- Lorsque vous conservez des aliments, couvrez-les d'un film plastique ou utilisez un récipient muni d'un couvercle. Cela empêchera l'humidité de s'évaporer et permettra aux aliments de conserver leur goût et leur pouvoir nutritif.
- Ne bloquez pas la ventilation d'air avec des aliments. Une bonne circulation d'air froid permet de maintenir la température de votre réfrigérateur constante.
- Evitez d'ouvrir la porte fréquemment. Le fait d'ouvrir la porte laisse entrer de l'air chaud dans le réfrigérateur et fait augmenter la température.
- Ne placez pas trop d'aliments dans les paniers de porte. Lorsque ces derniers sont trop pleins, ils peuvent empêcher la porte de se refermer convenablement.

Compartiment congélateur

- Ne conservez pas de bouteilles dans le compartiment congélateur. Elles risquent de se briser en gelant.
 - Ne recongelez jamais des aliments dégelés. Cela provoque une perte de goût et de pouvoir nutritif.
 - Lorsque vous conservez pour une période assez longue des aliments congelés comme de la crème glacée, placez-les sur l'étagère du congélateur et non dans le panier de porte.
 - Ne touchez ni les aliments ni les récipients froids –en particulier ceux faits en métal-, avec les mains humides et ne rangez pas les récipients en verre dans le compartiment du congélateur.
- Autrement, vous pouvez subir des engelures et les récipients en verre peuvent se casser lorsque les substances qu'ils contiennent sont congelées, provoquant des blessures.

Compartiment réfrigérateur

- Evitez de placer des aliments humides sur l'étagère supérieure du réfrigérateur. Ils risquent de geler au contact direct de l'air froid.
- Lavez toujours les aliments avant de les placer dans le réfrigérateur. Les légumes et les fruits seront lavés et essuyés, les aliments emballés seront essuyés, afin d'éviter de gâter les autres aliments.
- Lorsque vous conservez des œufs dans leur boîte ou carton, assurez-vous qu'ils sont frais, et conservez-les toujours en position verticale. Ils resteront frais plus longtemps.

NOTE

- Si vous installez votre réfrigérateur dans un endroit chaud et humide, et si vous ouvrez et fermez fréquemment la porte ou si vous y conservez une grande quantité de légumes, de la buée risque de se former. Celle-ci n'influence pas les performances de l'appareil. Enlevez la buée avec un chiffon propre.

Comment démonter les composants

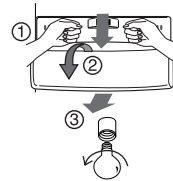
NOTE

- Le démontage se fait dans l'ordre inverse du montage.
Veillez à débrancher le câble d'alimentation électrique avant de procéder au démontage ou au montage.
Ne forcez jamais les pièces pour les démonter, vous risqueriez de les endommager.

Lampe du compartiment congélateur

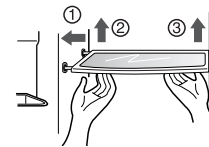
Enlevez la lampe en la tirant ③ tout en soulevant légèrement le cache de la lampe ①, ②.

Dévissez la lampe en tournant dans le sens contraire des aiguilles d'une montre. Les lampes utilisées sont des lampes pour réfrigérateur de 40 W max. Elles sont disponibles auprès de votre réparateur.



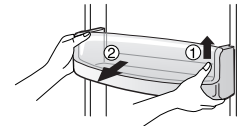
Balda del compartimento del congelador

Para desmontar una balda, empújela hacia la izquierda ①, eleve ligeramente la parte izquierda de la balda ②, eleve la parte derecha ③, y extráigala.



Panier de porte et support

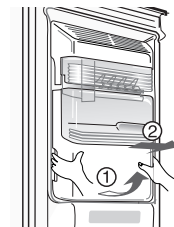
Soulevez le panier de porte en le tenant des deux côtés ① puis tirez-le dans la direction ②.



Bac de stockage des glaçons

Tenez le bac de stockage des glaçons tel que montré dans figure à droite et tirez-le ② tout en le soulevant ① légèrement.

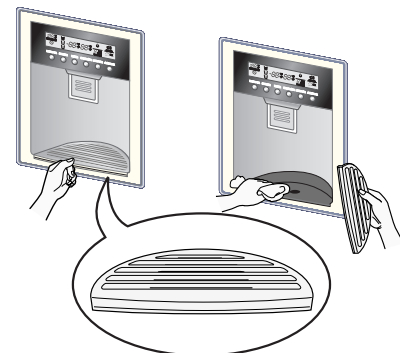
- Ne démontez pas le bac de stockage des glaçons à moins que cela ne soit nécessaire.
- Enlevez le bac à glaçons en vous aidant des deux mains pour éviter qu'il ne tombe.



Après avoir utilisé le distributeur

Le collecteur d'eau n'a pas de fonction de vidange automatique. Il faut donc le nettoyer régulièrement.

Enlevez le couvercle en tirant de la partie avant du couvercle du collecteur d'eau et séchez-le à l'aide d'un chiffon.

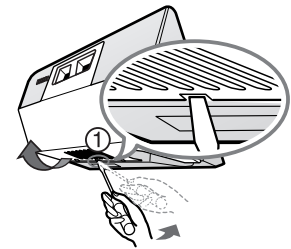


Lampe du compartiment réfrigérateur

Insérez l'outil dans la zone marquée (①) puis poussez-le pour le débrancher.

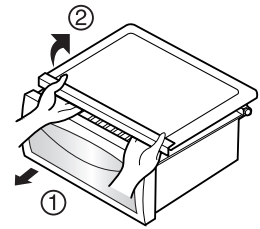
Utilisez un outil avec le bout plat comme un tournevis (-).

Les lampes utilisées sont des lampes pour réfrigérateur de 40 W max. Elles sont disponibles auprès de votre réparateur.



Couvercle du bac à légumes

- Pour enlever le couvercle du bac à légumes, tirez le bac à légumes légèrement vers l'avant ①, soulevez l'avant du couvercle du bac à légumes comme indiqué en ②, puis retirez-le



Informations générales

Vacances

Pendant des absences de durée moyenne, vous préférerez probablement laisser fonctionner votre réfrigérateur. Placez les aliments pouvant être congelés dans le compartiment congélateur de manière à pouvoir les conserver plus longtemps. Si vous souhaitez éteindre l'appareil, enlevez tous les aliments, débranchez le câble d'alimentation, nettoyez soigneusement l'intérieur et laissez les portes de l'appareil OUVERTES pour éviter les odeurs.

Coupure de courant

Les coupures de courant qui ne durent pas plus d'une heure ou deux n'affecteront généralement pas la température de votre réfrigérateur. Veillez cependant à réduire à un minimum le nombre d'ouvertures de porte pendant la période de coupure.

En cas de déménagement

Enlevez ou attachez tous les éléments non fixés à l'intérieur du réfrigérateur. Vissez à fond les vis de nivellement dans la base afin d'éviter de les endommager.

Tuyau anti-condensation

La paroi extérieure du réfrigérateur peut devenir chaude, surtout juste après l'installation de l'appareil. Ne vous en inquiétez pas: ceci est dû au tuyau anti-condensation qui aspire le liquide réfrigérant chaud pour prévenir la "condensation" sur les parois extérieures.

Nettoyage

Il est important de garder votre réfrigérateur toujours propre afin d'éviter les odeurs indésirables. La nourriture renversée doit être enlevée immédiatement car elle risque de former de l'acide sur les surfaces plastique et de les endommager.

Extérieur

Utilisez une solution tiède de savon ou détergent doux pour nettoyer les surfaces du réfrigérateur. Essuyez avec un chiffon propre et humide, puis séchez.

Intérieur

Il est recommandé de nettoyer régulièrement l'intérieur du réfrigérateur. Nettoyez tous les compartiments avec une solution de bicarbonate de soude ou un détergent doux et de l'eau chaude. Rincez et séchez.

Après le nettoyage

Vérifiez que le câble d'alimentation n'est pas endommagé, que la fiche n'a pas surchauffé et qu'elle est correctement enfoncée dans la prise.

Attention

N'oubliez jamais de débrancher le câble d'alimentation de la prise murale avant toute opération de nettoyage des parties situées à proximité des éléments électriques (lampes, interrupteurs, commandes, etc.). Séchez l'excès d'humidité avec une éponge ou un chiffon pour éviter que de l'eau ou tout autre liquide ne pénètre dans les parties électriques et ne provoque un court-circuit. N'utilisez jamais d'éponge à récurer ni de brosse métalliques, de détergent fortement abrasif, de solution fortement alcaline, de liquide inflammable ou toxique sur les différentes pièces du réfrigérateur. Ne touchez jamais les surfaces gelées du congélateur, surtout avec des mains humides ou moites. Les objets humides risquent d'adhérer à ces surfaces extrêmement froides.

Recherche des pannes

Avant d'appeler un service de réparation, consultez cette liste. Elle peut vous permettre d'économiser du temps et de l'argent. Cette liste reprend les pannes les plus courantes qui ne résultent pas d'un défaut de main-d'œuvre ou de matériel.

Problème	Cause possible	Solution
Fonctionnement du réfrigérateur		
Le compresseur du réfrigérateur ne fonctionne pas	La commande du réfrigérateur est éteinte.	Réglez la commande du réfrigérateur. Voir la rubrique "Mise en marche".
	Le réfrigérateur est en cycle de dégivrage.	Ceci est normal pour un réfrigérateur à dégivrage entièrement automatique. Le cycle de dégivrage s'effectue périodiquement.
	La fiche n'est plus insérée dans la prise murale.	Vérifiez que la fiche est fermement insérée dans la prise murale.
	Coupure de courant. Contrôlez l'éclairage de la maison.	Prenez contact avec la compagnie d'électricité.
Le réfrigérateur fonctionne trop fort ou trop longtemps	Ce réfrigérateur est plus grand que votre réfrigérateur précédent.	Ceci est normal. Les unités plus grandes et plus performantes fonctionnent plus longtemps.
	La température de la pièce ou de l'air ambiant est élevée.	Il est normal que le réfrigérateur fonctionne plus longtemps dans ces conditions.
	Le réfrigérateur a récemment été débranché pendant un certain temps.	Il faut quelques heures au réfrigérateur pour refroidir complètement.
	De grandes quantités d'aliments tièdes ou chauds ont peut-être été récemment mises dans le réfrigérateur.	Les aliments chauds obligent le réfrigérateur à fonctionner plus longtemps pour atteindre la température souhaitée.
	Les portes sont ouvertes trop longtemps ou trop fréquemment.	De l'air chaud entrant dans le réfrigérateur oblige celui-ci à fonctionner plus longtemps. Ouvrez la porte moins fréquemment.
	La porte du réfrigérateur ou du congélateur est entrouverte.	Vérifiez que le réfrigérateur est bien à niveau. Evitez que des aliments ou récipients ne bloquent la porte. Voir section "OUVERTURE/FERMETURE des portes."
	La commande du réfrigérateur est réglée sur une température trop basse.	Réglez la commande du réfrigérateur sur une température plus élevée jusqu'à ce que la température du réfrigérateur soit satisfaisante.
	Le joint du réfrigérateur ou du congélateur est sale, usé, craquelé ou mal installé.	Nettoyez ou remplacez le joint. Un joint de porte non étanche oblige le réfrigérateur à fonctionner plus longtemps afin de maintenir les températures souhaitées.

Problème	Cause possible	Solution
Le compresseur du réfrigérateur ne fonctionne pas	Le thermostat maintient le réfrigérateur à une température constante.	Ceci est normal. Le réfrigérateur s'allume et s'éteint pour maintenir la température constante.
Les températures sont trop basses		
La température du congélateur est trop basse, mais la température du réfrigérateur est correcte	La commande du congélateur est réglée sur une température trop basse.	Réglez la commande du congélateur sur une température plus élevée jusqu'à ce que la température du congélateur soit satisfaisante.
La température du réfrigérateur est trop basse, mais la température du congélateur est correcte	La commande du réfrigérateur est réglée sur une température trop basse.	Réglez la commande du réfrigérateur sur une température plus élevée.
Les aliments conservés dans les tiroirs gèlent	La commande du réfrigérateur est réglée sur une température trop basse.	Voir solution ci-dessus.
La viande conservée dans les tiroirs pour viande fraîche gèle	La viande doit être conservée à une température juste en dessous du point de congélation de l'eau (0°C) afin de se conserver le plus longtemps possible.	Il est normal que des cristaux de glace se forment à cause du taux d'humidité de la viande.
Les températures sont trop élevées		
Les températures du réfrigérateur ou du congélateur sont trop élevées	La commande du congélateur est réglée sur une température trop élevée.	Réglez la commande du congélateur ou du réfrigérateur sur une température plus basse jusqu'à ce que la température du congélateur ou du réfrigérateur soit satisfaisante.
	La commande du réfrigérateur est réglée sur une température trop élevée. La commande du réfrigérateur influence légèrement la température du congélateur.	Réglez la commande du congélateur ou du réfrigérateur sur une température plus basse jusqu'à ce que la température du congélateur ou du réfrigérateur soit satisfaisante.
	Les portes sont ouvertes trop longtemps ou trop fréquemment.	De l'air chaud entre dans le réfrigérateur/congélateur chaque fois que la porte est ouverte. Ouvrez la porte moins fréquemment.
	La porte est entrouverte.	Fermez la porte complètement.
	De grandes quantités d'aliments tièdes ou chauds ont peut-être été récemment placées.	Laissez au réfrigérateur ou au congélateur le temps d'atteindre la température sélectionnée.
	Le réfrigérateur a récemment été débranché pendant un certain temps.	Il faut quelques heures au réfrigérateur pour refroidir complètement.
La température du réfrigérateur est trop élevée, mais la température du congélateur est correcte	La commande du réfrigérateur est réglée sur une température trop élevée.	Réglez la commande du réfrigérateur sur une température plus basse.

Problème	Cause possible	Solution
Bruits		
Niveau de bruit plus élevé lorsque le réfrigérateur fonctionne	Les réfrigérateurs actuels ont un plus grand volume et maintiennent des températures plus constantes.	Il est normal que le niveau sonore soit plus élevé.
Niveau de bruit plus élevé lorsque le compresseur fonctionne	Le réfrigérateur fonctionne à une pression plus élevée pendant le début du cycle ON.	Ceci est normal. Le bruit va s'estomper à mesure du fonctionnement du réfrigérateur.
Vibrations ou cliquetis	Le sol est inégal ou souple. Le réfrigérateur oscille sur le sol lorsqu'on le bouge légèrement.	Vérifiez que le sol est soit égal et solide et qu'il supporte correctement le réfrigérateur.
	Les objets déposés au-dessus du réfrigérateur vibrent.	Enlevez les objets.
	Les plats s'entrechoquent sur les étagères du réfrigérateur.	Il est normal que les plats vibrent légèrement. Déplacez-les quelque peu. Vérifiez que le réfrigérateur est bien à niveau et solidement supporté par le sol.
	Le réfrigérateur touche le mur ou les placards.	Déplacez le réfrigérateur afin qu'il ne touche plus le mur ou les placards.
Eau/Humidité/ Glace à l'intérieur du réfrigérateur		
Dépôt d'humidité sur les parois intérieures du réfrigérateur	Le temps est humide et chaud, ce qui augmente le taux de formation de glace et de condensation interne.	Ceci est normal.
	La porte est entrouverte.	Voir section ouverture/fermeture des portes.
	Les portes sont ouvertes trop longtemps ou trop fréquemment.	Ouvrez la porte moins fréquemment.
Eau/Humidité/ Glace à l'extérieur du réfrigérateur		
Dépôt d'humidité sur les parois extérieures du réfrigérateur ou entre les portes	Le temps est humide.	Ceci est normal en cas de temps humide. Une fois que le taux d'humidité de l'air diminue, ce dépôt devrait disparaître.
	La porte est entrouverte, et de l'air froid provenant de l'intérieur du réfrigérateur rencontre de l'air chaud venant du dehors.	Fermez la porte complètement.

Problème	Cause possible	Solution
Odeurs dans le réfrigérateur	L'intérieur a besoin d'être nettoyé.	Nettoyez l'intérieur avec une éponge, de l'eau chaude et du bicarbonate de soude.
	Des aliments ayant une forte odeur sont conservés dans le réfrigérateur.	Couvrez complètement les aliments.
	Certains récipients et matériaux d'emballage provoquent des odeurs.	Utilisez un autre récipient ou une autre marque de matériau d'emballage.
Ouverture/Fermeture des portes/Tiroirs		
La/les porte(s) ne se ferme(nt) pas	Des aliments empêchent la porte de se fermer.	Déplacez les aliments qui empêchent la porte de se fermer.
	Une porte a été fermée trop brusquement, provoquant une légère ouverture de l'autre porte.	Fermez doucement les deux portes.
	Le réfrigérateur n'est pas à niveau. Il oscille sur le sol lorsqu'on le bouge légèrement.	Réglez les vis de nivellement.
	Le sol est inégal ou souple. Le réfrigérateur oscille sur le sol lorsqu'on le bouge légèrement.	Vérifiez que le sol est égal et et qu'il supporte correctement le réfrigérateur. Prenez contact avec un menuisier pour qu'il répare un plancher affaissé ou en pente.
	Le réfrigérateur touche le mur ou les placards.	Déplacez le réfrigérateur.
Les tiroirs sont difficiles à ouvrir	Des aliments touchent l'étagère au-dessus du tiroir.	Conservez une moins grande quantité d'aliments dans le tiroir.
	Le rail du tiroir est sale.	Nettoyez le tiroir et les rails.
Distributeur		
Le distributeur ne distribue pas de glace	Le compartiment à glace est vide.	Dès que le premier lot de glace est transféré dans le compartiment à glace, le distributeur devrait fonctionner.
	Le réglage de la température du congélateur est trop élevé.	Réglez la commande du congélateur sur une température plus basse afin de pouvoir confectionner des glaçons. Dès que le premier lot de glace est transféré, le distributeur devrait fonctionner.
	Le robinet d'arrivée d'eau n'est pas ouvert.	Ouvrez le robinet d'arrivée d'eau et laissez aux glaçons le temps de se former. Dès que la glace est prête, le distributeur devrait fonctionner.
	La porte du réfrigérateur ou du congélateur n'est pas fermée.	Veillez à ce que les deux portes soient fermées.

Problème	Cause possible	Solution
Le distributeur ne distribue pas de glace	La glace a fondu puis regelé autour de l'embout suite à un usage trop peu fréquent, des variations de température ou des coupures de courant.	Retirez le compartiment à glace et sortez son contenu. Nettoyez le compartiment, séchez-le et remplacez-le correctement. Dès que la glace est prête, le distributeur devrait fonctionner.
Le distributeur de glace est bloqué	Des glaçons sont bloqués entre l'unité de fabrication de glace et l'arrière du compartiment.	Retirez les glaçons qui bloquent le distributeur.
	Des glaçons sont agglomérés.	Utilisez fréquemment le distributeur afin d'éviter l'agglomération de glaçons.
	Des glaçons achetés ou fabriqués dans un autre appareil ont été utilisés dans le distributeur.	Seuls les glaçons fabriqués avec l'unité de fabrication de glace peuvent être utilisés dans le distributeur.
Le distributeur ne donne pas d'eau	Le robinet d'arrivée d'eau n'est pas ouvert. Voir problème "L'unité de fabrication de glace ne fabrique pas de glace".	Ouvrez le robinet d'arrivée d'eau.
	La porte du réfrigérateur ou du congélateur n'est pas fermée.	Vérifiez que les deux portes sont bien fermées.
L'eau a un goût/ une odeur bizarre	L'eau est restée trop longtemps dans le réservoir.	Servez et jetez l'équivalent de 7 verres d'eau afin de rafraîchir le contenu du réservoir. Servez et jetez à nouveau l'équivalent de 7 verres afin de rincer complètement le réservoir.
	L'unité n'est pas correctement raccordée à l'eau froide.	Raccordez l'unité à la tuyauterie d'eau froide qui alimente le robinet de la cuisine.
Bruit de chute de glace	Ce bruit se fait généralement entendre lorsque la glace fabriquée automatiquement tombe dans le compartiment à glace. Le volume peut varier en fonction de l'emplacement du réfrigérateur.	
Bruit d'arrivée d'eau	Ce bruit se fait généralement entendre lorsque l'unité de fabrication de glace est alimentée en eau une fois que la glace fabriquée automatiquement est transférée dans le compartiment à glace.	
Autre	Veuillez lire attentivement la section "Fabrication et distribution automatiques de glace" dans le présent manuel.	

NUÉROS POUR L'ASSISTANCE AUX CONSOMMATEURS:

- Pour démontrer la couverture de la garantie
Conservez votre reçu d'achat pour démontrer la date de l'achat.
Une copie de votre reçu d'achat doit être présentée au moment où le service d'assistance est fourni.
- Pour obtenir l'assistance produit, consommateur ou réparation.
Appelez le numéro gratuit suivant pour le service consommateur
Tél : 1-888-542-2623
- Pour obtenir des informations sur le centre autorisé d'assistance le plus proche
Appelez le 1-888-542-2623, appuyez sur #1, 24 heures sur 24, 7 jours par semaine.
Vous devrez fournir, s'il vous plaît, le type de votre produit (Moniteur, Téléviseur, Magnétoscope, MWO, Réfrigérateur) et votre code postal.



LG Electronics Inc.

LG Twin Tower, 20, Yoido-Dong,
Youngdungpo-Gu, Seoul, 150-721, Korea.
<http://www.lge.com>